

Installation / Montāža / Įrengimas / Kokkupanek / Монтаж

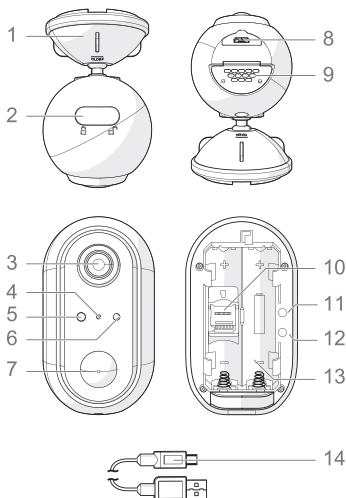
EN Smart wireless video camera

LV Gudrā bezvadu kamera

LT Išmanioji belaidė kamera

EE Nutikas juhtmevaba kaamera

RU Умная беспроводная камера



1. Mounting bracket
2. Lock switch
3. Camera lens
4. Microphone
5. Light sensor
6. Status indicator LED
- Blinking** - Ready for connecting
- Blue** - The product is now ready for use
- Red** - The product failed to connect
7. PIR sensor
8. Micro USB port
9. Speaker
10. MicroSD card slot (microSD card not included)
11. Reset button
12. Power button
13. Battery compartment
14. Micro USB cable (USB adapter not included)

1. Montāžas kronšteins
2. Bloķēšanas slēdzis
3. Kameras objektīvs
4. Mikrofons
5. Gaismas sensors
6. Statusa indikatora gaismas diode (LED)
- Blinking** (Mirgo) - gatavs savienojuma izveidošanai
- Blue** (Zila) - ierīce ir gatava lietošanai
- Red** (Sarkana) - ierīces pievienošana neizdevās
7. PIR sensors
8. Mikro USB ports
9. Skaidrunis
10. MicroSD kartes slots (microSD karte nav iekļauta komplektā)
11. Atiestatīšanas poga
12. Ieslēgšanas/izslēgšanas poga
13. Akumulatora nodalījums
14. Mikro USB kabelis (USB adapteris nav iekļauts komplektā)

1. Montažinis laikiklis
2. Užrakto mygtukas
3. Kameros lęšis
4. Mikrofonas
5. Šviesos jutiklis
6. LED statuso indikatorius
- Blinking** (Mirksintis) - pasiruošęs prisijungti.
- Blue** (Mėlynas) - gaminyis yra paruoštas naudoti.
- Red** (Raudonas) - nepavyko prijungti gaminio.
7. Judesio jutiklis (PIR)
8. USB mikroprivadas
9. Garsiakalbis
10. SD tipo atminties mikrokortelės lizdas (SD tipo atminties mikrokortelės nėra komplekte)
11. Atstatymo į pradinę būseną mygtukas
12. Įjungimo mygtukas
13. Baterijų skyrius
14. USB mikrolaidas (USB adapterio nėra komplekte)

1. Kinnituskronstein
2. Lukustuslülili
3. Kaamera läätsed
4. Mikrofon
5. Valgusandur
6. Oleku LED-näidik
- Blinking** (Vilgub) - Valmis ühendamiseks
- Blue** (Sinine) - Seade ei ole antud hetkel kasutusvalmis
- Red** (Punane) - Seadme ühendamine ebaõnnestus
7. PIR andur
8. Micro-USB port
9. Kölar
10. Micro-SD kaardi pesa (micro-SD kaart ei ole lisatud)
11. Lähtestamise nupp
12. Toitenupp
13. Patareipesa
14. Micro-USB kaabel (USB-adapter ei ole lisatud)

1. Монтажный кронштейн
2. Переключатель блокировки
3. Линза камеры
4. Микрофон
5. Датчик освещенности
6. Светодиодный индикатор состояния
- Blinking** (Мигает) - готовность к подключению
- Blue** (Голубой) - готовность к работе
- Red** (Красный) - сбой подключения
7. ИК-датчик
8. Порт Micro-USB
9. Динамик
10. Слот под MicroSD (карта не прилагается)
11. Кнопка сброса
12. Кнопка питания
13. Отсек для батареек
14. Кабель для Micro-USB (USB-адаптер не прилагается)



Do not use any cell or battery that is not designed for use with the product. Observe the plus (+) and minus (-) marks on the cell, battery and equipment and ensure correct use.



Nelietojiet baterijas vai akumulatorus, kas nav paredzēti lietošanai kopā ar šo ierīci. Ievērojiet plus (+) un mīnus (-) zīmes uz baterijas, akumulatora un ierīces un nodrošiniet pareizu lietošanu.



Nenaudokite jokių kitų elementų ar baterijų, kurie nėra skirti šiam produktui. Atkreipkite dėmesį į pliuso (+) ir minuso (-) ženklus ant elemento, baterijos ir įrangos, ir užtikrinkite, kad prietaisas būtų naudojamas tinkamai.



Ärge kasutage ühtegi aku ega patareid, mis pole mõeldud seadmega kasutamiseks. Nõuetekohase kasutamise tagamiseks järgige aku, patarei ja seadme pluss (+) ja miinus (-) tähisteid.



Не используйте элементы питания, не предназначенные для работы с этим устройством. Соблюдайте полярность элементов питания и прибора.

Maintenance / Аркре / Priežiūra / Hooldus / обслуживанние

EN Smart wireless video camera

- The product is intended as an IP security camera for indoor and outdoor use. Not intended for professional use.
- The ideal viewing distance is 2 - 10 meters
- You can make video recordings and screenshots on your phone, by tapping Record and Screenshot.
- Motion detected videos are automatically saved on the microSD card. (Use a high-speed (class 10) microSD memory card with storage capacity of 8 GB to 128 GB).

Important instructions to reduce false alarms:

- Do not install the camera facing any objects with bright lights, including sunshine, etc.
- Do not place the camera close to frequently moving vehicles (recommended distance is 15 meters).
- Stay away from air outlets, including air conditioner and heat transfer vents, etc.
- Do not place the camera facing a mirror or highly reflective object.
- Keep the camera at least 1 meter away from any wireless devices, including Wi-Fi routers and phones, in order to avoid wireless interference.
- Clean the product regularly with a soft, clean, dry cloth. Avoid abrasives that can damage the surface.

LV Gudrā bezvadu kamera

- Ierīce ir paredzēta kā IP drošības kamera lietošanai iekštelpās un ārpus tām. Nav paredzēta profesionālai lietošanai.
- Ideālais skatīšanās attālums ir 2-10 metri.
- Jūs varat veikt videoierakstus un ekrānzņēmumus tālrunī, pieskaroties pogai Record (Ierakstīt) un Screenshot (Ekrānzņēmums).
- Fiksējot kustību, videoieraksti tiek automātiski saglabāti microSD kartē (lietojiet ātras darbības (klase 10) microSD atmiņas karti ar glabāšanas ietilpību no 8 GB līdz 128 GB).

Svarīgi norādījumi, kā samazināt viltus trauksmju skaitu:

- Neuzstādiēt kameru pret objektu ar spilgtu gaismu, tostarp sauli u. c.
- Nenovietojiet kameru tuvu bieži garām braucošiem transportlīdzekļiem (ieteicamais attālums ir 15 metri).
- Nenovietojiet kameru gaisa izplūdes, tostarp gaisa kondicionēšanas un siltuma pārvades atveres u. c. tuvumā.
- Nenovietojiet kameru pret spoguļi vai ļoti atstarojošu priekšmetu.
- Turiet kameru vismaz 1 metra attālumā no visām bezvadu ierīcēm, tostarp Wi-Fi maršrutētājiem un tālruni, lai izvairītos no bezvadu sakaru traucējumiem.
- Regulāri notīriet ierīci ar mīkstu, tīru, sausu drānu. Izvairieties no abrazīviem līdzekļiem, kas var sabojāt virsmu.

LT Išmanioji belaidė kamera

- Produktas yra skirtas naudoti kaip IP patalpų ir lauko stebėjimo kamera. Neskirta profesionaliam naudojimui.
- Geriausias matymo atstumas: 2-10 metrų.
- Savo telefone galite įrašyti vaizdo įrašus ir momentines ekrano kopijas, paspausdami Record (Įrašyti) ir Screenshot (Momentinė ekrano kopija).
- Judesiu aktyvuojama vaizdo kamera nufilmuoti vaizdo įrašai yra automatiškai išsaugomi SD tipo atminties mikrokortelėje (naudokite didelės spartos (10 klasės) SD tipo atminties mikrokortelę, kurios talpa yra nuo 8 GB iki 128 GB).

Svarbios instrukcijos netikro pavojaus signalams sumažinti:

- Nemontuokite kameros priešais objektus, kurie skleidžia ryškią šviesą, įskaitant saulės spindulius ir pan.
- Nestatykite kameros arti vietų, kur dažnai juda transporto priemonės (rekomenduojamas atstumas - 15 metrų).
- Laikykitė kamerą toliau nuo oro išleidimo angų, įskaitant oro kondicionierius, šilumos perdavimo angas ir pan.
- Nemontuokite kameros priešais veidrodį ar kitus atspindinčius objektus.
- Kad išvengtumėte belaidžių trukdžių, fotoaparatai laikykite bent 1 metro atstumu nuo belaidžių įrenginių, įskaitant belaidžius modems ir telefonus.
- Reguliariai valykite gaminį minkšta, švaria ir sausa šluoste. Venkite aštrių paviršių, kad apsaugotumėte gaminį nuo įbrėžimų.

EE Nutikas juhtmevaba kaamera

- Seade on ettenähtud kasutamiseks IP-turvakamerana sise- ja välitingimustes. Ei ole ettenähtud kasutamiseks kommertseesmärkidel.
- Ideaalne vaatamisvahemaa on 2 - 10 meetrit.
- Telefonis saate teha videosalvestisi ja salvestada ekraanipilte, puudutades välju Record (salvesta) ja Screenshot (ekraanipilt).
- Tuvastatud liikumisega videod salvestatakse automaatselt microSD-kaardile. (Kasutage kiiret (klass 10) microSD-mälukaarti, mille salvestusmaht on 8-128 GB).

Olulised juhised valesäirete vähendamiseks:

- Ärge paigaldage kaamerat ereda valgusega objektide (sh päikesepaiste) poole.
- Ärge asetage kaamerat sageli liikuvate sõidukite lähedale (soovitav vahemaa on 15 meetrit).
- Hoidke eemale õhu väljalaskeavadest, sealhulgas konditsioneerist, kütteavadest jne.
- Ärge asetage kaamerat peegli või väga peegeldava eseme poole.
- Häirete vältimiseks Hoidke kaamerat vähemalt 1 meetri kaugusel mistahes traadita seadmetest, sealhulgas WiFi-ruuteritest ja telefonidest.
- Puhastage seadet regulaarselt pehme, puhta ja kuiva lapiga. Pealispinna kahjustamise ärahoidmiseks ärge kasutage abrasiivseid puhastusvahendeid.

RU Умная беспроводная камера

- Изделие является IP-камерой наблюдения для внутреннего и наружного использования. Не для профессиональных нужд.
- Оптимальное расстояние наблюдения составляет 2-10 метров.
- Вы можете делать на своем телефоне видеозаписи и скриншоты, нажимая кнопки Record (Запись) и Screenshot (Скриншот).
- Видео, записанные в случае обнаружения движения, автоматически сохраняются на карте microSD (используйте высокоскоростную карту памяти microSD (класс 10) емкостью от 8 ГБ до 128 ГБ).

Важные инструкции по предотвращению ложных срабатываний:

- Не направляйте камеру на ярко освещенные объекты, солнце и т.п.
- Не устанавливайте камеру у часто перемещающихся машин (рекомендуемое расстояние 15 метров).
- Избегайте воздухозаборников, кондиционеров, вентиляционных и отопительных проемов и т.п.
- Не направляйте камеру на зеркало или сильно отражающие предметы.
- Во избежание помех камера должна находиться на расстоянии не менее 1 метра от любых беспроводных устройств, включая маршрутизаторы Wi-Fi и телефоны.
- Регулярно протирайте изделие мягкой, чистой и сухой тканью. Избегайте абразивов, которые могут повредить поверхности.